

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1973-1974.

24 OKTOBER 1973.

Voorstel van wet tot wijziging van
artikel 350, § 3, van het Burgerlijk Wetboek.

TOELICHTING

Ingevolge de wet van 21 maart 1969 houdende wijziging van de adoptieregeling, is de procureur des Konings bij de jeugdrechtbank, die belast is met de homologatie van het kontrakt, verplicht met name het oordeel van de bloedverwanten in de opgaande lijn van de geadopteerde in te winnen.

De maatregel is ten volle verantwoord, niet alleen om de vrede in de gezinnen te bewaren maar ook omdat bij wetgeving door adoptie familiebanden worden verbroken en sommige rechten komen te vervallen.

Maar het feit dat inlichtingen moeten worden ingewonnen bij de bloedverwanten in de opgaande lijn van de geadopteerde heeft in sommige gevallen nadelige gevolgen voor het kind dat men wil laten adopteren.

Het is namelijk soms zo dat de ouders de adoptie van hun kind met grote discretie wensen te omringen, bijvoorbeeld wanneer zij besluiten hun wettig kind te laten adopteren na aan hun verwanten te hebben medegedeeld dat het kind dood geboren is; zulke adopties gebeuren meestal als de echtgenoten hun huwelijk willen redden na een betreurenswaardig incident waaraan zij geen ruchtbaarheid wensen te geven.

Het belang van het voorstel ligt hierin dat de inwinning van het oordeel van de bloedverwanten in de opgaande lijn, die thans verplicht is, facultatief wordt gemaakt.

**

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1973-1974.

24 OCTOBRE 1973.

Proposition de loi modifiant
l'article 350, § 3, du Code civil.

DEVELOPPEMENTS

Les auteurs de la loi du 21 mars 1969 modifiant le statut de l'adoption ont introduit l'obligation pour le procureur du Roi près le tribunal de la jeunesse, chargé de l'homologation du contrat, de prendre l'avis notamment des ascendants de l'adopté.

La mesure se justifie pleinement, non seulement par le souci de respecter la paix des familles, mais aussi par la privation de droits qui résulte de la rupture des liens familiaux, en cas de légitimation par adoption.

Le fait de rendre obligatoire l'interpellation des ascendants de l'adopté présente cependant, dans certains cas, des inconvénients qui sont préjudiciables à l'enfant dont l'adoption est souhaitée.

Il ne faut pas perdre de vue, en effet, que parfois les auteurs de l'enfant souhaitent son adoption dans la forme la plus discrète, par exemple, lorsque des conjoints décident l'adoption de leur enfant légitime, notamment, après avoir averti leurs proches que l'enfant est mort-né; ces adoptions sont le plus souvent inspirées par le souci des conjoints de maintenir leur union après un incident regrettable qu'ils ne désirent pas rendre public.

L'intérêt de la proposition est de rendre facultatif l'avis des ascendants actuellement obligatoire.

N. HOUGARDY.

**

VOORSTEL VAN WET**ENIG ARTIKEL.**

Artikel 350, § 3, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek wordt vervangen als volgt :

« De griffier zendt het verzoekschrift door aan de procureur des Konings. Deze wint alle nuttige inlichtingen in, met name het oordeel van de wettige kinderen van de adoptant, indien zij de leeftijd van 21 jaar hebben bereikt. Indien een van die kinderen de leeftijd van 21 jaar niet heeft bereikt, moet het oordeel worden gevraagd van hun vader of moeder, niet adoptant, zelfs indien deze uit de echt of van tafel en bed gescheiden is. Indien de procureur des Konings het wenselijk acht, wint hij eveneens het oordeel in van de bloedverwanten in de opgaande lijn van de geadopteerde en in voorkomend geval van zijn voogd. »

PROPOSITION DE LOI**ARTICLE UNIQUE.**

L'alinéa premier du § 3 de l'article 350 du Code civil est remplacé par la disposition suivante :

« Le greffier transmet la requête au procureur du Roi. Celui-ci recueille tous renseignements utiles et notamment l'avis des enfants légitimes de l'adoptant s'ils ont atteint l'âge de 21 ans. Si l'un de ces enfants n'a pas atteint l'âge de 21 ans, l'avis de leur père ou mère autre que l'adoptant, même divorcé ou séparé de corps, doit être recueilli. Il recueille également, s'il l'estime opportun, l'avis des ascendants de l'adopté et, le cas échéant, de son tuteur. »

N. HOUGARDY.
B.-J. RISPOULOS.
P. ANSIAUX.
R. HOUBEN.
M.-A. PIERSON.